

**Zeitschrift:** Hochparterre : Zeitschrift für Architektur und Design  
**Herausgeber:** Hochparterre  
**Band:** 25 (2012)  
**Heft:** 10

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Gut erfunden:  
Weltneuheit SteamFinish®  
für strahlenden Glanz.



#### Die Adora mit der Weltneuheit SteamFinish

Als erster Geschirrspüler pflegt die Adora Gläser, Besteck und Geschirr mit reinem Dampf. SteamFinish sorgt für eine bisher unerreichte fleckenfreie Sauberkeit und funkelnnde Brillanz. Erfahren Sie mehr über unsere einzigartigen Innovationen unter [vzug.ch](http://vzug.ch)



Führend in Küche und Waschraum

# 3000 m<sup>2</sup> Flachdach 2 Tage Einbau 1 gute Architektur

## **Carlos Martínez**

Bei geistiger Schöpfung – Patron von  
Carlos Martínez Architekten AG, Berneck

Grosses denken, Schönes gestalten, Anspruchsvolles lösen: So plant und baut Carlos Martínez heute für seine Auftraggeber. Carlos Martínez ist renommierter Architekt und in Gedanken seiner Zeit immer einen Schritt voraus. Er setzt Visionen mit Leidenschaft um und schöpft die Möglichkeiten innovativer Materialien und Techniken konsequent aus. Damit ihm das auch bei anspruchsvollen Gebäudeformen optimal gelingt, setzt er am liebsten auf die Abdichtungstechnologie von Contec. So findet er für seine Auftraggeber immer überzeugende Lösungen.

### **Vorkonfektionierte Gummidächer von Contec. Die Zukunft im Flachdachbau.**

Wollen auch Sie von dieser führenden Technologie profitieren? Rufen Sie an: +41 33 346 06 00